

# Цифрова DVD видео съраунд система



**LX3900SA**



**LX3950W**



**PHILIPS**

## ОБЩА ИНФОРМАЦИЯ

### Акcesoари включени в комплекта

- скарт кабел (черен)



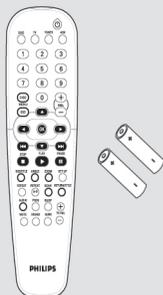
- жична УКВ антена



- рамкова СВ антена



- дистанционно управление с 2 AA батерии

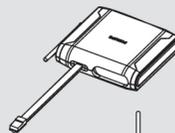


- скоби и винтове



### Допълнителни акcesoари (само за LX3950W)

- безжичен предавател



- безжичен приемник



- поставка за безжичния приемник



### Поддръжка и безопасна работа

#### Избягвайте високите температури, влагата, водата и праха

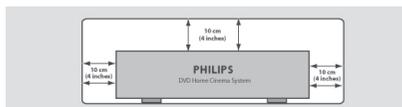
- Не излагайте системата, батериите или дисковете на влага, дъжд, пясък или прекалена топлина (причинена от нагревателни уреди или директна слънчева светлина). Винаги оставайте отделението за дискове затворено, за да предпазите лещите от замърсяване.

#### Избягвайте проблема с кондензирането на влага

- Върху лещите може да се кондензира влага, когато плейъра се внесе от студено в топло помещение, което ще направи възпроизвеждането на диск невъзможно. Оставете плейъра в топлото помещение, докато влагата се изпари.

## Не блокирайте вентилационните отвори

- Не използвайте системата в затворен шкаф и оставете около 10см свободно пространство около плейъра за нормална вентилация.



## Поддръжка на дисковете

- Когато диска стане прекалено мръсен го почистете с парцал. Избърсвайте диска от центъра към краищата. Не използвайте почистващи препарати тъй като те може да повредят диска!
- Надписвайте само напечатаната страна на CDR(W) и само с мек флумастер.
- Хващайте диска за краищата и не докосвайте повърхността му.



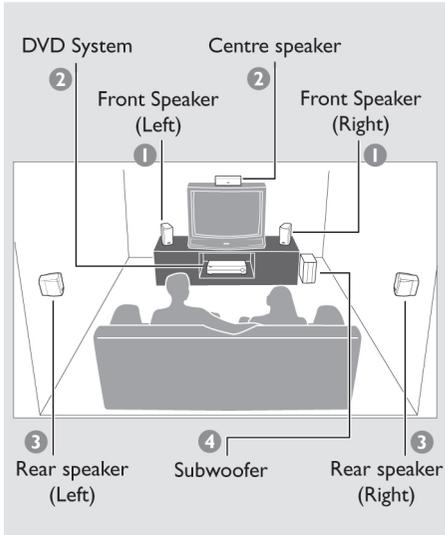
## Поддръжка на корпуса

- За почистване използвайте мек парцал, леко навлажнен с почистващ разтвор. Не използвайте разтвори съдържащи алкохол, амоняк или абразиви.

## Намиране на подходящо място

- Поставете плейъра на твърда, стабилна плоскост.

## Стъпка 1: Позициониране на високоговорителите и събуфера



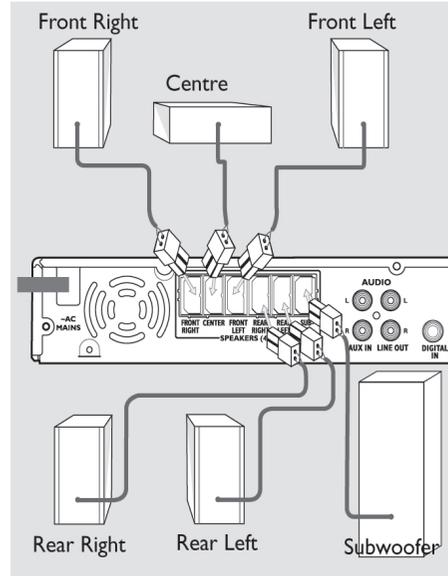
За да постигнете най-добрия съраунд звук, всички високоговорители (освен събуфера) трябва да бъдат поставени на еднакво разстояние от слушателя.

1. Поставете предните ляв и десен високоговорители на еднакво разстояние от телевизора и под ъгъл около 45 градуса от позицията на слушателя.
2. Поставете централния високоговорител над телевизора или DVD системата, за да локализиате звука на централния канал.
3. Поставете съраунд високоговорителите на височината на слушателя, обърнати един към друг или закачени на стената.
4. Поставете събуфера на пода в близост до телевизора.

### Полезни съвети:

- За да избегнете магнитни смущения не поставяйте предните високоговорители твърде близо до телевизора.
- Оставете достатъчно място за проветрение около DVD системата.

## Стъпка 2: Свързване на високоговорителите и събуфера



Свържете включените в комплекта високоговорители с помощта на определените кабели за говорителите, като спазвате цветовете на жакетите и кабелите на говорителите.

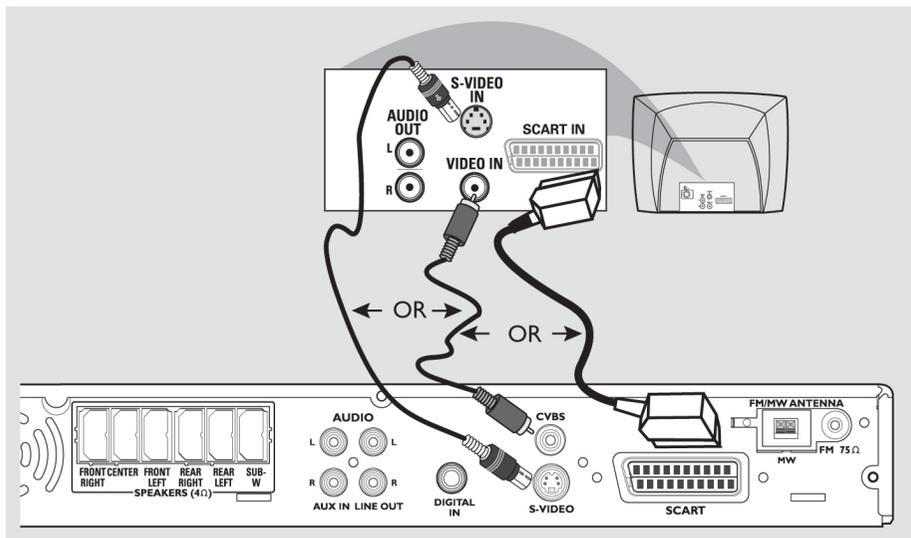
**Информация за свързване на безжичната система LX3950W може да откриете в допълнителния "Бърз справочник".**

Безжичният предавател и приемник ви дават възможност за безжично свързване на високоговорителите.

### Полезни съвети:

- Проверете дали кабелите на високоговорителите са свързани правилно. Неправилното свързване може да повреди системата поради късо съединение.
- За да не се получава нежелан шум, не поставяйте безжичните предавател и приемник твърде близо до DVD система, захранващ адаптор, телевизор или други източници на излъчвания.

## Стъпка 3: Свързване на телевизора



### Важно!

- Вие трябва да направите само една видео връзка от изброените по-долу, в зависимост от възможностите на вашия телевизор.
- Свържете DVD системата директно към телевизора.
- Скарт (RGB) видео връзката осигурява по-добро качество на картината отколкото S-video връзката. Тези опции трябва да се поддържат от вашия телевизор.
- Ако използвате и двете видео връзки (S-video и скарт) за свързване към телевизора, телевизорът ще се настрои автоматично на Скарт, когато включите DVD системата.

### Използване на скарт съединителя

- Използвайте черния скарт видео кабел, за да свържете съединителя **SCART OUT** на DVD системата, към съответния скарт входен жак на телевизора.

ИЛИ

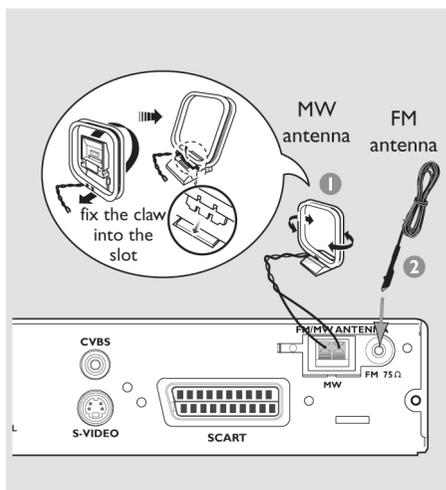
### Използване на S-video съединителя

- Използвайте S-video видео кабела, за да свържете съединителя **S-VIDEO OUT** на DVD системата, към съответния S-video (или означен като Y/C или S-VHS) входен жак на телевизора.

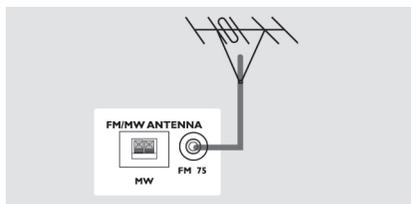
### Използване на композитния видео съединител (CVBS)

- Използвайте композитния видео кабел (жълт - не е включен в комплекта), за да свържете съединителя **CVBS** на DVD системата, към съответния видео входен жак на телевизора.

## Стъпка 4: Свързване на FM/ MW антените



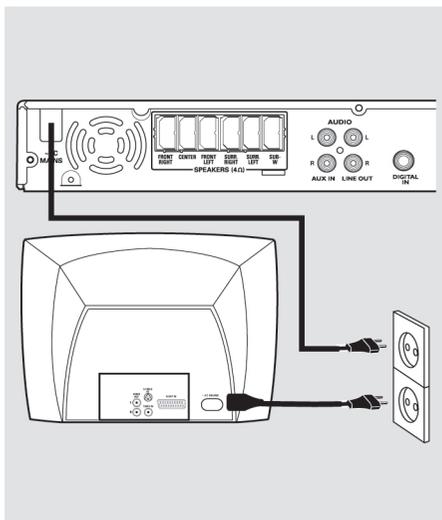
1. Свържете включената в комплекта MW рамкова антена към съединителя **MW**. Поставете антената на рафт или я закрепете към поставка или на стената.
2. Свържете включената в комплекта УКВ антена към жака **FM**. Разтегнете УКВ антената и закрепете края ѝ на стената. За по-добро УКВ приемане, свържете външна УКВ антена (не е включена в комплекта).



### Полезни съвети:

- За оптимално приемане нагласете позициите на антените.
- Поставете антените колкото се може по-далече от вашия телевизор, видео рекордер или друг източник на излъчвания, за да предотвратите нежелани смущения.

## Стъпка 5: Свързване на захранващия кабел



**След като сте направили всички връзки, вкарайте захранващия кабел в контакта.**

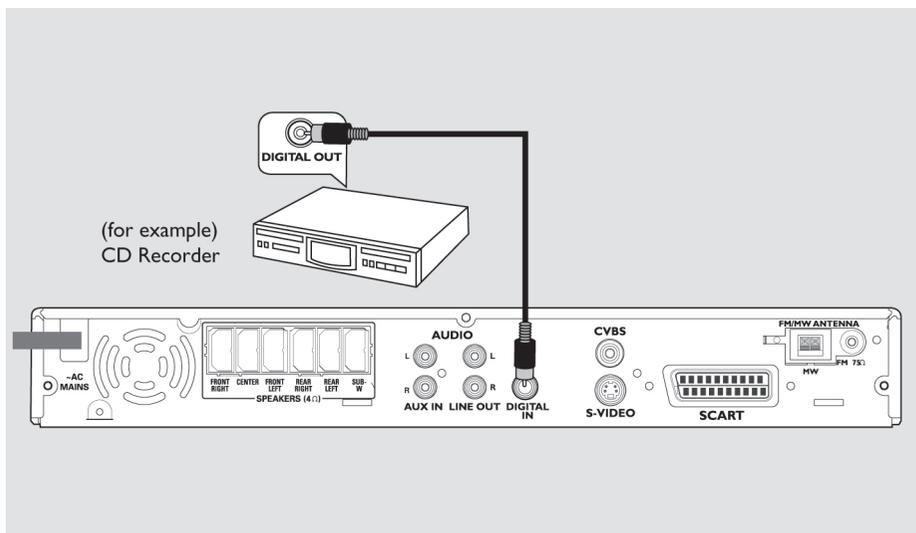
Никога не правете или променяйте връзките, когато захранването е включено.

### Полезни съвети:

- Изискванията за захранването може да откриете на табелката с типа в долната или задната част на системата.



## Свързване на цифрово аудио оборудване



### Слушане на възпроизвеждане

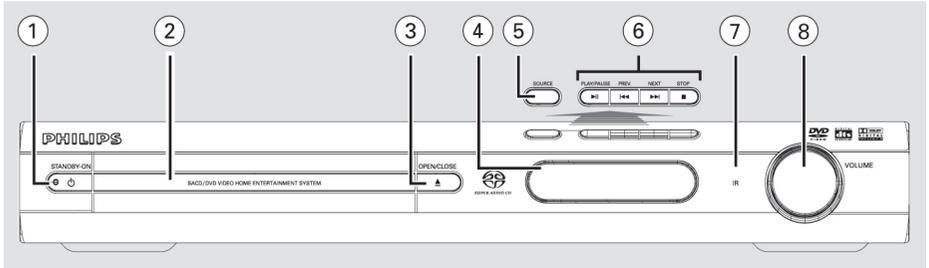
1. Свържете жака **DIGITAL IN** на DVD системата към жака **DIGITAL OUT** на цифровото аудио оборудване.

Преди да стартирате някои действия със системата натиснете бутона **AUX/DI** на дистанционното управление, за да изберете "DI" и активирате входния източник.

#### Полезни съвети:

- Някои DVD дискове са защитени против копиране. Вие не можете да запишете такъв диск на видео рекордер или цифрово записващо устройство.
- Ако използвате цифрова връзка не можете да чуете или запишете SACD или MP3-CD възпроизвеждане.
- За да възпроизведате чрез **DIGITAL IN** съединителя, нагласете цифровия изход на този плейър в PCM формат.
- Винаги се обръщайте за справка към упътването на другото оборудване, за да научите как да го свържете и използвате.

# ПРЕГЛЕД НА ФУНКЦИИТЕ



## Главно устройство и дистанционно управление

### 1. STANDBY ON

- Изключва системата в стендбай режим с пестене на енергия или включва системата
- Индикаторът се включва в стендбай режим с пестене на енергия

### 2. Тава за дискове

### 3. OPEN-CLOSE

- Отваряне/затваряне на отделението за дискове.

### 4. Индикатор на системата

### 5. SOURCE

- Избиране на съответния активен източник: диск, телевизор, тунер или AUX/DI
- DISC: включване в режим диск.
- TV: включване в режим телевизор \* и/или включване на телевизор на Филипс (само за дистанционното управление).
- TUNER: превключване между FM и MW режими
- AUX/DI: превключване между режими AUX и DIGITAL IN.

### 6. ►► PLAY-PAUSE

- Диск: стартиране/прекъсване на възпроизвеждането
- Тунер: стартиране запаметяването на радио станциите в режим Plug&Play (само бутона на устройството).

### ◀◀ PREV / NEXT ►►

- Диск: \*търсене напред/назад или избиране на песен
- Телевизор: избиране на предишен/следващ канал на телевизор на Филипс (само на дистанционното управление)
- Тунер: избиране на по-горна или по-долна честота

### ■ STOP

- излиза от всички операции
- Диск: спиране на възпроизвеждането
- Тунер: \*изтриване на запаметена радио станция

### 7. Инфрочервен сензор

- Насочете дистанционното управление към този сензор

### 8. VOLUME (VOL +/-)

- Нагласяване нивото на звука.

\* = Натиснете и задръжте този бутон за повече от 2 секунди.

## Бутони за управление, които се намират само на дистанционното управление

### 9. DISC MENU (само в режим DISC)

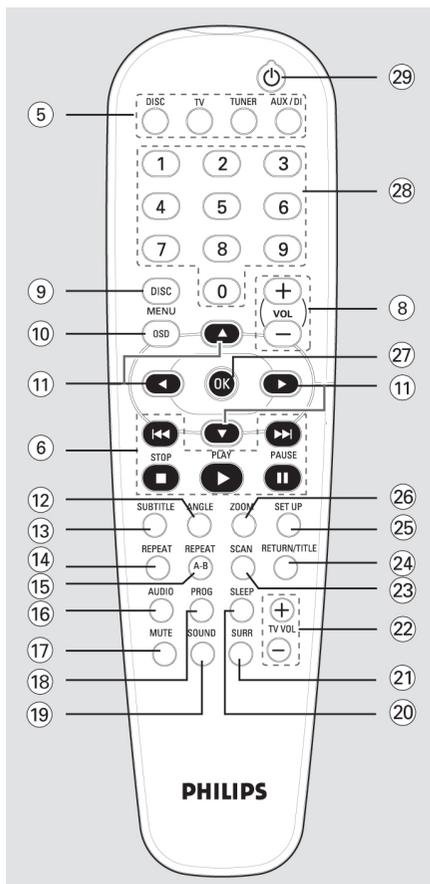
- Влизане или излизане от менюто за съдържанието на диска
- Само за VCD версия 2.0:
- В режим Стоп вкл./изкл. режима за управление на възпроизвеждането (PBC).
- По време на възпроизвеждане връщане в главното меню.

### 10. OSD (само в режим DISC)

- Извикване или скриване на екранните менюта.

### 11. ◀ ▶ ▲ ▼

- Избиране посока на движение в менюто.
- Използвайте ◀ ▶, за да изберете запаметена радио станция.
- Използвайте ▲ ▼, за да изберете автоматично настройване на радио станция в режим Тунер.



## 12. ANGLE

- Избиране ъгъл на камерата при DVD диск (ако има записан на диска)

## 13. SUBTITLE

- Избиране език на субтитрите.

## 14. REPEAT

- Избиране на различни режими на повторение.

## 15. REPEAT A-B

- Повторение на определен раздел на диска.

## 16. AUDIO

- Избиране на аудио език (DVD) или аудио канал (CD).

## 17. MUTE

- Заглушаване или възстановяване на звука.

## 18. PROG

- Диск: стартиране на програмирането
- Тунер: стартиране на \*автоматичното/ ръчно програмиране на станциите.

## 19. SOUND

- Избиране ефект на звука

## 20. SLEEP

- Избиране на таймер за изключване

## 21. SURR

- Избиране на многоканален съраунд или стерео режими.

## 22. TV VOL +/-

- Нагласяване нивото на звука на телевизора (само за телевизори на Филипс).

## 23. SCAN

- Възпроизвеждане на първите няколко секунди на всяка песен/раздел в един диск.

## 24. RETURN/TITLE

- Връщане в предишно меню
- Изобразяване менюто със заглавието на диска (ако има записано на диска).

## 25. SETUP

- Извикване или скриване менюто за настройка на системата.

## 26. ZOOM

- Увеличаване картината на телевизионния екран.

## 27. OK

- Потвърждаване на избор.

## 28. Цифрови бутони (0-9)

- Въвеждане номер на заглавие/запис от диска
- Въвеждане номер на запаметена радио станция.

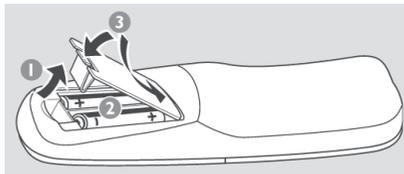
## 29. ⏻

- Включване в стендбай режим с пестене на енергия
- \*Вкл./изкл. на телевизор на Филипс (в телевизионен режим)

\* = Натиснете и задържете този бутон за повече от 2 секунди.

## ПЪРВИ СЪПКИ

### Стъпка 1: Вкарване на батериите в дистанционното управление



1. Отворете отделението за батериите.
2. Вкарайте две батерии тип R06 или AA, както е показано в отделението за батериите.
3. Затворете капака.

### Използване на дистанционното управление

1. Насочете дистанционното управление директно към инфрачервения сензор на предния панел.
2. Изберете източника, който желаете да управлявате като натиснете един от бутоните на дистанционното управление за избиране на източник (например телевизор, тунер).
3. След това изберете желаната функция (например ►|| ◀◀ ►►).



### Внимание!

- Извадете батериите ако са изхабени или няма да използвате дистанционното управление дълго време.
- Не използвайте в комбинация нови и стари батерии, както и такива от различни типове.
- Батериите съдържат химически вещества и по тази причина трябва да се изхвърлят на подходящите за целта места.

### Стъпка 2: Нагласяване на телевизора

#### Важно!

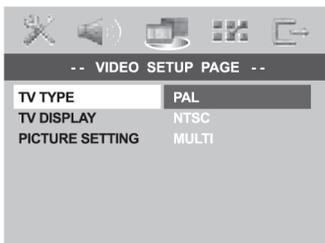
Проверете дали сте направили всички необходими връзки (виж страница 5 “Свързване на телевизор”).

1. Натиснете бутона **SOURCE** докато на екрана не се появи “*DISC*” (или натиснете бутона **DISC** на дистанционното управление).
2. Включете телевизора и изберете точния видео канал. На екрана на телевизора трябва да видите синия екран на Филипс DVD.
  - Обикновено този канал се намира между най-високия и най-ниския канали и може да се нарича FRONT, A/V IN или VIDEO. За повече детайли прочетете упътването на телевизора.
  - Или, можете да отидете на Канал 1 на телевизора и да натиснете бутона надолу, докато не видите видео канала.
  - Или, дистанционното управление на вашия телевизор може да има бутон за избиране на различни видео режими.

## Избиране на система на цветовете, която отговаря на вашия телевизор

Тази DVD система е съвместима както с NTSC, така и с PAL. За да може DVD диск да се възпроизвежда на тази система, системите на цветовете на телевизора, DVD системата и диска трябва да съвпадат.

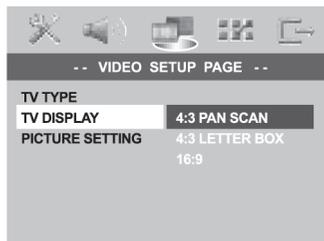
1. В режим диск натиснете **SETUP**.
2. Натиснете няколко пъти бутона ►, за да изберете "Video Setup Page".
3. Засветете "TV Type" с бутоните ▲ ▼ и след това натиснете бутона ►.



## Нагласяване на телевизионния екран

Нагласете формата на DVD плейъра според телевизора, който сте свързали. Формата, която изберете трябва да бъде записан на диска. В противен случай, настройките за телевизионния екран няма да се отразят на картината по време на възпроизвеждане.

1. В режим диск натиснете **SETUP**.
2. Натиснете няколко пъти бутона ►, за да изберете "Video Setup Page".
3. Засветете "TV Display" с бутоните ▲ ▼ и след това натиснете бутона ►.



4. Преместете курсора с бутоните ▲ ▼, за да изберете една от опциите дадени по-долу:

**PAL** – Изберете тази опция ако сте свързали PAL телевизор. Тази опция ще промени видео сигнала на NTSC диск в PAL формат.

**NTSC** – Изберете тази опция ако сте свързали NTSC телевизор. Тази опция ще промени видео сигнала на PAL диск в NTSC формат.

**Multi** – изберете тази опция ако сте свързали телевизор, който е съвместим с NTSC и PAL системите (мулти-системен). Изходният формат ще се определя от видео сигнала на диска.

5. Изберете опция и натиснете **OK**.
- Следвайте инструкциите на телевизионния екран, за да потвърдите избора си (ако има такъв).
- Ако се появи черен/екран със смущения, изчакайте 15 секунди, за да се възстанови автоматично.

### Съвети:

За да се върнете на предишно меню натиснете ◀.

За да скриете менюто натиснете **SETUP**.

4. Преместете курсора с бутоните ▲ ▼, за да изберете една от опциите дадени по-долу:

### 4:3 Pan Scan

- Ако имате обикновен телевизор и желаете двете страни на картината да се отрежат или форматират, за да се побере картината на телевизионния екран.



### 4:3 вертикално стеснен

- Ако имате обикновен телевизор. В този случай на телевизионния екран ще се изобрази картина с черни ленти в горната и долната част.



### 16:9

- Ако имате широко-екранен телевизор.



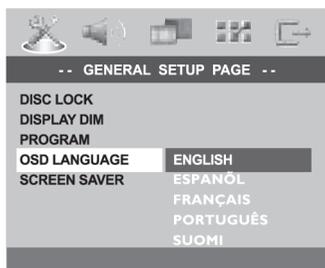
5. Изберете настройка и след това натиснете **OK**.

## Стъпка 3: Нагласяване на езика

Вие можете да зададете вашите предпочитания за езика, за да се включи автоматично тази DVD система на съответния език, когато заредите диск. Ако избраният език не е записан на диска ще се използва фабрично зададения език на диска. Езика за екранните менюта на системата ще остане еднократно избран, независимо от различните езици на диска.

### Избиране на език за екранните менюта

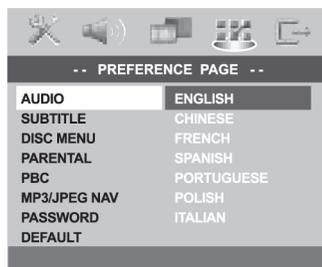
1. В режим диск натиснете **SETUP**.
2. Натиснете бутона **►**, за да изберете “General Setup Page”.
3. Засветете “OSD Language” с бутоните **▲ ▼** и след това натиснете бутона **►**.



4. Натиснете **▲ ▼**, за да изберете език и потвърдете с бутона **OK**.

### Нагласяване на език за звука, субтитрите и менюто на диска

1. Спрете възпроизвеждането (ако има такава) и натиснете **SETUP**.
2. Изберете “Preference Page” с бутона **►**.
3. В страницата за предпочитания засветете една от следните опции с бутоните **▲ ▼**.
  - “Audio” (саундтрак на диска)
  - “Subtitle” (субтитри на диска)
  - “Disc Menu” (меню на диска)



4. Натиснете **▲ ▼**, за да изберете език и потвърдете с бутона **OK**.

### Ако езика, който желаете го няма в списъка, изберете OTHERS.

Използвайте **цифровите бутони (0-9)** на дистанционното управление, за да въведете 4-цифрения код “XXXX” (виж страницата с Кодовете на езиците) и натиснете **OK** за потвърждение.

5. За други настройки повторете стъпки от 3 до 4.

### Съвети:

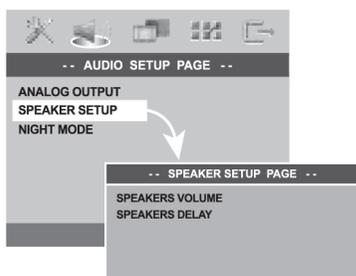
**За да се върнете на предишно меню натиснете ◀.**

**За да скриете менюто натиснете SETUP.**

## Стъпка 4: Нагласяване каналите на високоговорителите

Можете да нагласите времето на закъснение (само за централния и съраунд високоговорители) и нивото на звука на отделните тонколони. Тези настройки ви позволяват да оптимизирате звука според обкръжаващата среда и системата.

1. Натиснете **■**, за да спрете възпроизвеждането и след това натиснете **SETUP**.
2. Изберете "Audio Setup Page" с бутона **▶**.
3. Натиснете **▲ ▼**, за да засветите "Speaker Setup" и след това натиснете бутона **▶**.



4. Влезте в подменюто с бутона **▶**.
5. Натиснете **▲ ▼**, за да изберете една от опциите и след това натиснете **▶**.

{SPEAKERS VOLUME} - настройка на нивото на звука за всеки високоговорител (-6dB - +6dB).

SPEAKERS VOLUME SETUP		
FRONT LEFT	<input type="text"/>	0dB
FRONT RIGHT	<input type="text"/>	0dB
CENTER	<input type="text"/>	0dB
SUBWOOFER	<input type="text"/>	0dB
REAR LEFT	<input type="text"/>	0dB
REAR RIGHT	<input type="text"/>	0dB

{SPEAKERS DELAY} - настройване времето на закъснение според позицията на слушателя / разстоянието между центъра и задните високоговорители (1m - 10m).

SPEAKERS DELAY SETUP		
CENTER	<input type="text"/>	1.0m
REAR LEFT	<input type="text"/>	1.0m
REAR RIGHT	<input type="text"/>	1.0m

6. Използвайте **▲ ▼**, за да изберете настройките за всеки високоговорител, които отговарят на вашите предпочитания.
7. Натиснете **OK** за потвърждение.

### Полезни съвети:

- Използвайте по-голямо време на закъснение, когато съраунд високоговорителите са по-близо до слушателя отколкото предните високоговорители.
- Тестов тон ще се генерира автоматично, за да ви помогне да определите нивото на звука за всеки високоговорител.

### Съвети:

- За да се върнете на предишно меню натиснете **◀**.
- За да скриете менюто натиснете **SETUP**.

# УПРАВЛЕНИЕ НА ДИСКА

## Важно!

- Ако на телевизионния екран се появи иконата (о или X), когато натиснете някой бутон, това означава, че тази функция не е достъпна за този диск или в този момент.
- DVD дисковете и плейърите са проектирани с регионални ограничения. Преди да започнете възпроизвеждането на диск проверете дали диска е със същия регионален код, както и вашия плейър.
- Не притискайте тавата за дискове, както и не поставяйте други предмети, различни от дискове върху тавата, тъй като това може да повреди плейъра.

## Дискове за възпроизвеждане

Вашата DVD система за домашно кино може да възпроизвежда:

- Цифрови видео дискове (DVD)
- Видео дискове (VCD)
- Супер видео дискове (SVCD)
- Супер аудио дискове (SACD)
- Презаписваеми цифрови видео дискове (DVD+RW)
- Компактдискове (CD)
- MP3 дискове, фото файлове (Kodak, JPEG) записани на CD-R(W)
  - JPEG/ISO 9660 формат
  - Изобразяване на максимум 30 символа
  - Поддържани честоти на дискретизация: 32kHz, 44.1kHz, 48kHz
  - Поддържани нива на компресия: 32-256 (kbps) както и променлива компресия.
- MPEG-4 файлове на CD-R(W):
  - обикновен профил
  - по-сложен обикновен профил (640-480)
- DivX дискове:
  - DivX 3.11, 4.x, 5.x
  - GMS и QP не се поддържат.



## Регионални кодове

DVD дисковете трябва да бъдат означени за всички региони (**ALL**) или за регион **2**, за да може да се възпроизвеждат на този плейър. Не можете да възпроизвеждате дискове, които са предназначени за други региони.



## Полезни съвети:

- *Понякога не е възможно да се възпроизвеждат някои CD-R(W) или DVD-R(W) дискове поради типа на диска или състоянието на записа.*
- *Ако имате проблеми при възпроизвеждането на някой диск, извадете диска и вкарайте някой друг. Неправилно форматирани дискове няма да се възпроизведат на тази DVD система.*

## Възпроизвеждане на дискове

1. Натиснете регулатора **SOURCE** докато на екрана не се появи "DISC" (или натиснете бутона **DISC** на дистанционното управление).
2. Включете захранването на телевизора и изберете видео канала (виж страница 11 "Нагласяване на телевизора").
  - На телевизионния екран трябва да видите синия фон на Филипс DVD.
3. Натиснете еднократно бутона **OPEN-CLOSE**, за да отворите отделението за дисковете и заредете диск. След това натиснете отново същия бутон, за да затворите отделението за дискове.
  - Поставете диска с напечатаната страна отгоре. При двустранните дискове, заредете страната която искате да възпроизведете отгоре.
4. Възпроизвеждането ще започне автоматично.
  - Ако на телевизионния екран се появи меню на диска, прочетете упътването на следващата страница "Използване менюто на диска".
  - Ако дискът е заключен трябва да въведете вашата шестцифрена парола (виж страница 27 "Родителски контрол").

## Автоматичен стендбай режим с пестене на енергия

При тази функция за пестене на енергия системата ще се изключи автоматично в стендбай режим с пестене на енергия, ако не натиснете никакъв бутон в рамките на 30 минути след спиране възпроизвеждането на диска.

---

## Основни команди при възпроизвеждане

---

### Прекъсване на възпроизвеждането

- По време на възпроизвеждане натиснете **II**.
  - За да се върнете към нормално възпроизвеждане натиснете **PLAY ►**.

### Избиране на друг запис/раздел

- За да изберете друг запис/раздел използвайте **цифровите бутони (0-9)** или бутоните **◀◀ ▶▶**.
  - В режим повторение като натиснете **◀◀ ▶▶** ще повторите същия запис/раздел.

### Търсене напред/назад

- Натиснете и задръжте **◀◀ ▶▶**, след това натиснете **►**, за да се върнете към нормално възпроизвеждане.
- По време на търсене, ако натиснете отново бутоните **◀◀ ▶▶** ще намалите/увеличите скоростта на търсене.

### Спиране на възпроизвеждането

- Натиснете бутона **■**.

---

## Избиране на различни функции за повторение/разбъркано възпроизвеждане

---

### Режим повторение

- По време на възпроизвеждане натиснете няколко пъти бутона **REPEAT**, за да изберете "Режим за възпроизвеждане".

### DVD

- RPT ONE (повтаряне на раздел)
- RPT TT (повтаряне на заглавие)
- SHUFFLE (случайно възпроизвеждане)
- RPT SHF (повтаряне на случайното възпроизвеждане)
- RPT OFF (изключване режима на повторение)

### VCD/SVCD/CD

- RPT ONE (повтаряне на запис)
- RPT ALL (повтаряне на диск)
- SHUFFLE (случайно възпроизвеждане)
- RPT SHF (повтаряне на случайното възпроизвеждане)
- RPT OFF (изключване режима на повторение)

### MP3/SACD/DivX

- RPT FLD (повтаряне на папка)
- RPT ONE (повтаряне на запис)
- SHUFFLE (случайно възпроизвеждане)
- RPT OFF (изключване режима на повторение)

### Полезни съвети:

- *При VCD не е възможно повтаряне на възпроизвеждането ако е включена функцията PBC.*

## Повтаряне на пасаж в рамките на раздел/диск

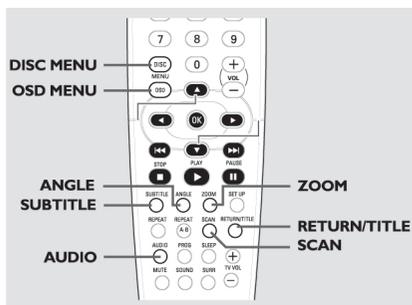
1. Натиснете бутона **REPEAT A-B** в изборния от вас начален момент.
2. Натиснете отново бутона **REPEAT A-B** в изборния от вас краен момент.
  - Моментите А и В може да бъдат избирани само в рамките на един раздел/запис.

- Избраният пасаж ще се повтаря непрекъснато.
3. За да излезете от режима повторение натиснете бутона **REPEAT A-B**.

## Съвети:

Описаните по-горе функции може да не действат при някои дискове. Винаги се обръщайте за справка към инструкциите, които се разпространяват с диска.

## Други действия при видео възпроизвеждане (DVD/VCD/SDVC)



## Използване менютата на диска

В зависимост от диска на телевизионния екран може да се появи меню, след като заредите диска.

### За да изберете функция за възпроизвеждане или дадена опция

- Използвайте бутоните ◀ ▶ ▲ ▼ или цифровите бутони (0-9) на дистанционното управление. След това натиснете ▶ или **OK**, за да стартирате възпроизвеждането.

### За извикване или скриване на менюто

- Натиснете бутона **DISC MENU** на дистанционното управление.

## Увеличение

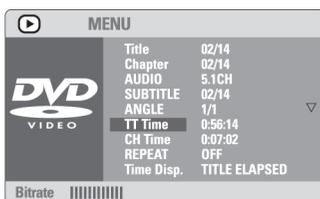
Тази функция ви позволява да увеличите картината на телевизионния екран и да се придвижвате по увеличената картина.

1. По време на възпроизвеждане натиснете бутона **ZOOM**, за да изберете коефициент за увеличение.
  - Използвайте бутоните ◀ ▶ ▲ ▼, за да се придвижвате из увеличената картина.
  - Възпроизвеждането ще продължи.
2. За да се върнете към оригиналния размер на картината натиснете няколко пъти бутона **ZOOM**.

## Използване на екранното меню

Екранното меню изобразява информация за възпроизвеждането на диска (например, заглавие или номер на раздел, изминало време, език за звука/субтитрите). С екранното меню може да се извършат редица действия, без да се прекъсва възпроизвеждането на диска.

1. По време на възпроизвеждане натиснете бутона **OSD MENU**.
  - На телевизионния екран се появява информация за диска.



2. Прегледайте информацията с бутоните ▲ ▼ и изберете опция с **OK**.
3. С **цифровите бутони (0-9)** или ▲ ▼ направете своя избор и след това натиснете **OK** за потвърждение.
  - Възпроизвеждането ще се промени от избрания момент или заглавие/раздел/запис.

## Подновяване на възпроизвеждането от момента на последното спиране

Можете да продължите възпроизвеждането от момента на спиране за последните 10 диска, дори ако диска е изваден или захранването е изключено.

1. Заредете един от последните 10 диска.
  - На екрана се появява "LOADING".
2. Натиснете бутона **PLAY ►** и диска ще продължи възпроизвеждането от момента на последното спиране.

## За да отмените подновяване на възпроизвеждането от момента на последно спиране

- В режим стоп натиснете отново бутона **■**.

### Полезен съвет:

- *Функцията подновяване на възпроизвеждането може да не е активна при някои дискове.*

## Възпроизвеждане кадър по кадър

1. По време на възпроизвеждане натиснете **■** на дистанционното управление.
  - Възпроизвеждането ще се прекъсне, а звукът ще се изключи.
2. Натиснете отново **■**, за да изберете следващ кадър.
3. За да продължите нормалното възпроизвеждане натиснете **PLAY ►**.

## Смяна на аудио езика

Тази функция действа само при DVD дискове със записани няколко аудио езика. Можете да смените аудио езика по време на възпроизвеждане.

- За да изберете различен аудио език натиснете няколко пъти бутона **AUDIO**.

## За VCD - смяна на аудио канала

- Натиснете бутона **AUDIO**, за да изберете записаните на диска аудио канали (стерео, лев моно, десен моно или микс моно).

## Смяна на езика на субтитрите (само при DVD)

Тази функция действа само при DVD дискове със записани няколко езика на субтитрите. Можете да смените езика по време на възпроизвеждане.

- За да изберете различен език на субтитрите натиснете няколко пъти бутона **SUB-TITLE**.

## Ъгъл на камерата (само при DVD)

Тази функция ви позволява да гледате филма от различен ъгъл на камерата, ако има записани такива пасажи на диска. Изборът на ъгъла зависи от формата на диска.

- За да изберете различен ъгъл на камерата натиснете няколко пъти бутона **ANGLE**.
  - Възпроизвеждането се променя от избрания ъгъл.

## Възпроизвеждане на заглавие (само при DVD)

Някои DVD дискове съдържат няколко заглавия. Ако дискът има записано меню със заглавията, можете да стартирате възпроизвеждането от избраното заглавие.

1. Натиснете **RETURN/TITLE**.
  - На телевизионния екран се появява менюто със заглавията на диска.
2. За да изберете опция за възпроизвеждане използвайте бутоните **◀ ► ▲ ▼** или **цифровите бутони (0-9)**.
3. За потвърждение натиснете бутона **OK**.

## Управление на възпроизвеждането (PBC) (само при VCD)

Тази функция ви позволява да възпроизвеждате видео дискове интерактивно, следвайки менюто на екрана. Тази функция е достъпна и през менюто "PREFERENCE PAGE" (виж стр. 26).

### За VCD с функцията Управление на възпроизвеждането (само версия 2.0)

- В режим стоп натиснете бутона **DISC MENU**, за да превключите между "PBC ON" и "PBC OFF".
  - Ако изберете "PBC ON" на телевизионния екран ще се появи менюто на диска (ако има записано такова). С бутоните **◀◀ ▶▶** или с **цифровите бутони (0-9)** засветете вашия избор и натиснете **OK** за потвърждение, за да изберете опция за възпроизвеждане.
  - Ако изберете "PBC OFF" видео дискът ще прескочи индексното меню и ще стартира възпроизвеждането от самото начало.

### Функция преглеждане (само при VCD)

1. Натиснете бутона **SCAN**.
2. Натиснете **▲▼**, за да засветите TRACK DIGEST, DISC INTERVAL или TRACK INTERVAL.
3. Натиснете **OK**, за да отворите някоя опция.



### Track Digest

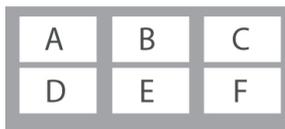
Тази функция минимизира картината на всеки запис, за да изобрази всеки шест от тези записи на екрана и да ви запознае със съдържанието на всеки запис на диска.

### Disc Interval

Тази функция разделя диска на шест равни части и ги изобразява на една страница, за да ви даде информация за съдържанието на целия диск.

### Track Interval

Тази функция разделя записа на шест равни части и ги изобразява на една страница, за да ви даде информация за съдържанието на целия запис.



4. Натиснете **◀▶▲▼**, за да изберете запис или въведете номера на записа с **цифровите бутони (0-9)**, непосредствено до полето "SELECT".
5. Използвайте бутоните **◀◀ ▶▶**, за да отворите предишна или следваща страница.
6. Натиснете **OK** за потвърждение.

### За да излезете от функцията преглеждане:

- Натиснете **◀▶▲▼**, за да засветите EXIT и натиснете **OK** за потвърждение.

### За да се върнете към предишното меню:

- Натиснете **◀▶▲▼**, за да засветите MENU и натиснете **OK** за потвърждение.

### Съвети:

Описаните по-горе функции може да не действат при някои дискове. Винаги се обръщайте за справка към инструкциите, които се разпространяват с диска.

## Възпроизвеждане на MP3/ дискове със снимки (JPEG) / DivX / MPEG-4

Този плейър може да възпроизвежда DivX, MPEG-4, MP3, JPEG, VCD&SVCD файлове, които са записани на CD-R(W) дискове или фабрични дискове.

### Важно!

Вие трябва да включите телевизора и да изберете съответния видео канал. (виж страница 11 “Нагласяване на телевизора”).

1. Заредете диск.
  - Времето за прочитане на диска може да надвиши 30 секунди поради сложността на топологията директори/ файлове.
  - На телевизионния екран се появява съответното меню.



2. Използвайте бутоните ▲ ▼, за да изберете папка и натиснете **OK**, за да отворите папката.
3. Натиснете ▲ ▼, за да засветите дадена опция.
4. Натиснете **OK** за потвърждение.
  - Възпроизвеждането ще започне от избрания файл и ще продължи до края на папката.

По време на възпроизвеждане можете да:

- Натиснете **◀▶**, за да изберете друг файл в текущата папка.
- Използвайте бутоните **◀ ▲ ▼ ▶** на дистанционното управление, за да изберете друга папка от текущия диск. За потвърждение натиснете бутона **OK**.

- Натиснете няколко пъти бутона **REPEAT**, за да изберете различни режими на възпроизвеждане.

- **REPEAT FOLDER**: всички файлове в една папка ще се възпроизвеждат непрекъснато.

- **REPEAT ONE**: един файл ще се възпроизвежда непрекъснато.

- **SHUFFLE**: всички файлове в текущата папка ще се възпроизвеждат в случаен ред.

- Натиснете бутона **■**, за да прекъснете възпроизвеждането, а **PLAY ▶**, за да го подновите.

### Едновременно

#### възпроизвеждане на MP3 и JPEG файлове

1. Заредете MP3 диск, който съдържа музика и снимки.
  - Менюто на диска се появява на телевизионния екран.
2. Изберете MP3 файл и натиснете **PLAY ▶**, за да стартира възпроизвеждането.
3. По време на възпроизвеждане на MP3 файл изберете папка със снимки от телевизионния екран и натиснете **PLAY ▶**.
  - Всички файлове със снимки в папката ще се изобразяват.
4. За да прекратите едновременното възпроизвеждане натиснете бутона **DISC MENU** последван от **■**.

### Полезни съвети:

- Някои MP3/JPEG/DivX/MPEG4 дискове може да не се стартират поради конфигурацията и характеристиките на диска или качеството на записа.

- Обичайно е понякога да се получава “прескачане”, когато слушате MP3 дискове.

- Обичайно е понякога да се получава “пикселизиране”, когато възпроизвеждате MPEG-4/DivX дискове, поради лошото качество на цифровия запис.

- При мултисесийни дискове с различни формати, имате достъп само до първата сесия.

## Възпроизвеждане на Супер Аудио дискове (SACD)

Има три типа SACD дискове: еднослойни, двуслойни и хибридни. Хибридният диск съдържа както Супер Аудио CD, така и стандартни CD слоеве. На този DVD плейър може да се възпроизвежда само SACD слоя.

1. Заредете SACD диск.
  - На телевизионния екран се появява менюто на диска.
2. Възпроизвеждането стартира автоматично.
  - Ако SACD съдържа многоканални и стерео записи, при възпроизвеждане многоканалните записи са с приоритет.
  - За да възпроизведете стерео записите използвайте бутоните ▲▼, за да направите избора си от менюто на диска и след това натиснете **PLAY ▶**.

### Полезен съвет:

- *Програмиране на SACD песни не е възможно.*

## Специални функции при JPEG възпроизвеждане

### Важно!

Вие трябва да включите телевизора и да изберете съответния видео канал. (виж страница 11 “Нагласяване на телевизора”).

- Заредете диск със снимки (Kodak Picture CD, JPEG).
  - При Kodak дискове ще започне последователно изобразяване.
  - При JPEG дискове на телевизионния екран се появява менюто на картината. За да стартирате последователното изобразяване натиснете **PLAY ▶**.

### Функция преглеждане (JPEG)

Тази функция показва съдържанието на текущата папка или на целия диск.

1. По време на възпроизвеждане натиснете ■.
  - На телевизионния екран ще се появят 12 изображения.



2. За да видите другите изображения на предишната или следваща страница натиснете **◀◀ ▶▶**.
3. Използвайте бутоните **◀ ▶ ▲ ▼**, за да засветите едно от изображенията и натиснете **OK**, за да стартирате възпроизвеждането.
4. Натиснете **DISC MENU**, за да се върнете към менюто Picture CD.

### Увеличение на изображение (JPEG)

1. По време на възпроизвеждане натиснете няколко пъти **ZOOM**, за да изобразите картината с различен коефициент на увеличение.
2. За да разгледате увеличената картина използвайте бутоните **◀ ▶ ▲ ▼**.

### Изобразяване от много ъгли (JPEG)

- По време на възпроизвеждане натиснете **◀ ▶ ▲ ▼**, за да завъртите картината на телевизионния екран.
  - ▲ : за да обърнете картината вертикално
  - ▼ : за да обърнете картината хоризонтално
  - ◀ : за да завъртите картината обратно на часовниковата стрелка
  - ▶ : за да завъртите картината по часовниковата стрелка

### Сканиране (JPEG)

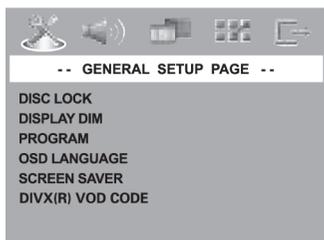
- Натиснете няколко пъти бутона **ANGLE**, за да изберете различен ефект на сканиране.
  - В горния ляв ъгъл на екрана се появява промяната на сканирането.

# МЕНЮ ЗА НАСТРОЙКА НА DVD СИСТЕМАТА

Настройката на DVD системата се извършва през телевизора, което ви позволява да нагласите функциите на системата според вашите предпочитания.

## Общо меню за настройка

1. В режим диск натиснете бутона **SETUP**.
2. Изберете иконата за общи настройки с бутоните ◀ ▶.
3. Натиснете бутона **OK** за потвърждение.



## Заклучване/Отключване на диск

Не всички дискове са кодирани или означени с рейтинг от производителя. Може да забраните възпроизвеждането на даден диск, като го заключите. До 40 диска може да се заключават.

1. В страницата с Общите настройки изберете "DISC LOCK" с бутоните ▲ ▼ и натиснете ▶.

### LOCK

Изберете тази опция, за да блокирате възпроизвеждането на текущия диск. За да имате достъп до заключен диск трябва да въведете 6-цифрена парола. Фабричната парола е "136900" (виж стр. 27 "Смяна на паролата").

### UNLOCK

Изберете тази опция, за да отключите диска и разрешите свободно възпроизвеждане.

2. Изберете желаната опция с бутоните ▲ ▼ и натиснете **OK** за потвърждение.

## Намаляване яркостта на екрана на системата

Можете да изберете различни нива на яркост за екрана на системата.

1. В страницата с Общите настройки изберете "DISPLAY DIM" с бутоните ▲ ▼ и натиснете ▶.

**100%** - максимална яркост

**70%** - средна яркост

**40%** - намалена яркост на екрана

2. Изберете желаната опция с бутоните ▲ ▼ и натиснете **OK** за потвърждение.

## Програмиране записите на диска (не за Picture CD/MP3/SACD)

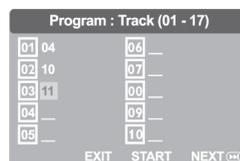
Вие можете да възпроизведете съдържанието на диска в реда в който желаете като програмирате записите, които ще се възпроизведат. Можете да запаметите до 20 записа.

1. Натиснете **PROG** на дистанционното управление.

ИЛИ

Изберете "PROGRAM" в общото меню за настройка с помощта на бутоните ▲ ▼. Натиснете бутона ▶, за да изберете "INPUT MENU".

2. Натиснете **OK** за потвърждение.



## За да програмирате любимия си запис

3. С **цифровите бутони (0-9)** въведете валиден номер на запис.
4. Натиснете ◀ ▶ ▲ ▼, за да преместите курсора на следващата позиция.
  - Ако номера на записа е по-голям от десет, натиснете ►►, за да отворите следващата страница и продължете с програмирането или,
  - Използвайте бутоните ◀ ▶ ▲ ▼, за да засветите NEXT и след това натиснете **OK**.

5. За да въведете друг номер на запис повторете стъпки 3-4.

#### Изтриване на запис

6. Натиснете ◀ ▶ ▲ ▼, за да преместите курсора върху записа, който искате да изтриете.
7. За да изтриете този запис от програмата натиснете **OK**.

#### Възпроизвеждане на записи

8. След като завършите програмирането натиснете ◀ ▶ ▲ ▼, за да преместите курсора върху опцията **START**. Натиснете **OK**.
  - Възпроизвеждането ще започне с избраните песни в програмирания ред.

#### Прекъсване възпроизвеждането на програма

9. Използвайте бутоните ◀ ▶ ▲ ▼, за да преместите курсора върху бутона **EXIT** и натиснете **OK**.

#### Език за екранните менюта

Това меню съдържа различни опции за езика на екранните менюта. Повече детайли можете да намерите на стр. 13.

#### Фон на екрана - вкл./изкл.

Тази функция се използва за включване изключване фона на телевизионния екран.

1. В страницата с общите настройки натиснете ▲ ▼, за да засветите "SCREEN SAVER" и натиснете ▶.
  - **On:** В режими Stop или No disc ако не бъдат извършени никакви действия в рамките на 15 минути ще се активира фона на телевизионния екран.
  - **Off:** Фонът на телевизионния екран е изключен.
2. Изберете желаната настройка с ▲ ▼ и натиснете **OK** за потвърждение.

#### DivX VOD регистрационен код

Филипс ви осигуряват DivX VOD (Видео по поръчка) регистрационен код, който ви позволява да наемате и купувате видео записи с помощта на услугата DivX VOD.

За повече информация ни посетете на адрес [www.divx.com/vod](http://www.divx.com/vod).

1. В страницата с Общите настройки изберете "DIVX(R) VOD CODE" с бутоните ▲ ▼ и натиснете ▶.
  - Ще се появи регистрационният код.
2. За да излезете натиснете **OK**.
3. Използвайте регистрационния код, за да наемате и купувате видео записи с помощта на услугата DivX VOD на [www.divx.com/vod](http://www.divx.com/vod). Следвайте инструкциите и изтеглете и запишете видео запис на CD-R(W) диск за възпроизвеждане на тази DVD система.

#### Полезни съвети:

- *Всички изтеглени от DivX VOD видео записи може да се възпроизвеждат само на тази DVD система.*
- *Функцията търсене по време не е достъпна по време на възпроизвеждане на DivX филм.*

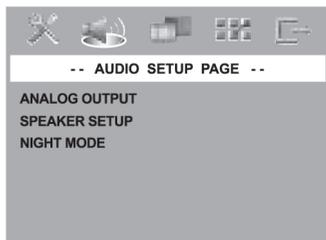
#### Съвети:

За да се върнете в предишно меню натиснете бутона ◀ .

За да скриете менюто натиснете **SETUP**.

## Аудио меню за настройка

1. В режим диск натиснете **SETUP**.
2. Натиснете ◀▶, за да изберете иконата на аудио менюто за настройка.
3. Натиснете **OK**, за да потвърдите.



### Аналогов изход

Опцията за нагласяване на аналоговия изход според възможностите за възпроизвеждане на вашата DVD система може да се извика с бутон **SURR** на дистанционното управление.

1. Натиснете ▲▼, за да засветите "ANALOG OUTPUT" и след това натиснете бутон ▶.

### Stereo

- Изберете тази опция, когато звукът се предава само от предните два високоговорителя и събуфера.

### Multi-channel

- Изберете тази опция, за да включите многоканален звук.
2. Преместете курсора с бутоните ▲▼, за да засветите избраната опция и потвърдете с **OK**.

## Настройка на високоговорителите

Това меню съдържа опции за аудио изхода, който отговаря за възпроизвеждането на висококачествения съраунд звук. Повече детайли можете да намерите на стр. 14.

## Нощен режим

Когато е активиран този режим, високите звуци са намалени, а ниските засилени до чуваемо ниво, което ви позволява да гледате любимите си екшъни нощно време без да пречите на останалите.

1. Натиснете ▲▼, за да засветите "NIGHT MODE" и след това натиснете ▶.

### On

Изберете тази опция, за да уеднаквите нивото. Тази функция е достъпна само при филми с Dolby Digital звук.

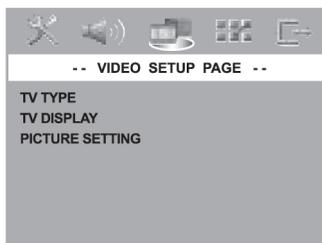
### OFF

Изберете тази опция, за да се наслаждавате на съраунд звук с пълния му динамичен диапазон.

2. Преместете курсора с бутоните ▲▼, за да засветите избраната опция потвърдете с **OK**.

## Меню за настройка на картината

1. В режим диск натиснете бутон **SETUP**.
2. Натиснете ◀▶, за да изберете иконата на менюто за настройка на картината.
3. Натиснете **OK** за потвърждение.



## Тип на телевизора

Това меню съдържа опции за избиране система на цветовете, която отговаря на свързания телевизор. Повече детайли можете да намерите на стр. 12.

## Телевизионен екран

Това меню съдържа опции за нагласяване формата на екрана на DVD системата според свързания телевизор. Повече детайли можете да намерите на стр. 12.

## Настройка на картината

Тази DVD система ви осигурява три предварително дефинирани комбинации от настройки на цветовете и една лична настройка, която можете да зададете сами.

1. Натиснете **▲▼**, за да засветите "PICTURE SETTING" и след това натиснете **►**.

### STANDARD

Стандартна настройка на картината.

### BRIGHT

По-ярко изображение на екрана.

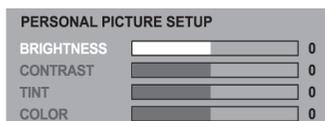
### SOFT

По-мекото изображение на екрана.

### PERSONAL

Изберете тази опция, за да нагласите сами цветовете на изображението, като зададете яркостта, контраста, нюансите и световите (насищането).

2. Изберете опция с бутоните **▲▼** и натиснете **OK** за потвърждение.
3. Ако изберете "PERSONAL", продължете от стъпки 4-7.
  - Появява се менюто "PERSONAL PICTURE SETUP".



4. Натиснете **▲▼**, за да засветите една от следните опции.

## Яркост

Ако увеличите стойността, картината ще стане по-ярка и обратно. За средна яркост изберете нула (0).

## Контраст

Ако увеличите стойността, картината ще стане по-рязка и обратно. За да балансирате контраста изберете нула (0).

## Нюанси

Ако увеличите стойността, картината ще стане по-тъмна и обратно. За средна стойност изберете нула (0).

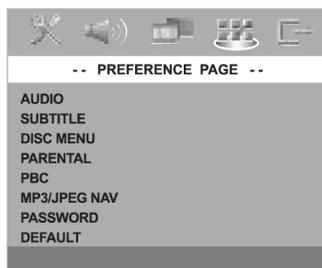
## Цветовете

Ако увеличите стойността, цветовете в картината ще се засият и обратно. За да балансирате цветовете изберете нула (0).

5. Натиснете **◀▶**, за да изберете настройките, които отговарят най-добре на вашите предпочитания.
6. Повторете стъпки 4-5, за да нагласите другите опции на цветовете.
7. За потвърждение натиснете **OK**.

## Меню за настройване на предпочитанията

1. Натиснете два пъти бутона **■**, за да спрете възпроизвеждането и след това натиснете **SETUP**.
2. Натиснете **◀▶**, за да изберете иконата на менюто за настройване на предпочитанията.
3. Натиснете **OK** за потвърждение.



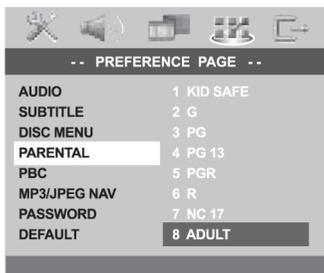
## Аудио, Субтитри, Меню на диска

Тези менюта съдържат различни опции за избиране на език на звука, субтитрите, менютата на диска. За повече детайли прочетете стр. 13.

## Ограничаване на възпроизвеждането посредством родителски контрол

Някои DVD дискове може да имат зададено ниво на родителски контрол, за целия диск или за някои сцени на диска. Тази функция ви позволява да зададете ограничения при възпроизвеждането на диска. Нивата на рейтинг са от 1 до 8 и зависят от държавата. Вие можете да забраните възпроизвеждането на цели дискове, които не са подходящи за вашите деца, или да зададете някои дискове да се възпроизведат с алтернативни сцени.

1. На страницата с личните предпочитания натиснете ▲▼, за засветите "PARENTAL" и след това натиснете бутона ►.



2. Използвайте бутоните ▲▼, за да засветите ниво на рейтинга за вкарания диск и натиснете **OK**.
  - За да забраните родителския контрол и да разрешите възпроизвеждането на всички дискове, изберете "1 KID SAFE".
3. Използвайте **цифровите бутони (0-9)**, за да въведете 6-цифрената парола (виж стр. 27 "Смяна на паролата").
  - DVD дисковете, които са с по-високо ниво от избраното от вас няма да се възпроизведат, освен ако не въведете вашата шестцифрена парола.

## Обяснение на рейтинга на филмите

- 1 KID SAFE - 2G – обща публика; препоръчва се за зрители на всякаква възраст.
- 3 PG – препоръчва се родителски контрол.
- 4 PG13 – материалът е неподходящ за деца под 13 годишна възраст.
- 5 PGR – 6R - забранен – не се препоръчва за деца под 17 години или разрешава гледането от деца, само под родителски контрол.
- 7 NC-17 – не се препоръчва за деца под 17 години.
- 8 ADULT – материал за възрастни; трябва да се гледа само от възрастни поради наличието на сцени с насилие, секс или непристоен език.

### Полезни съвети:

- VCD, SVCD и CD дисковете нямат индикатор за нивото на родителски контрол и по тази причина тази функция няма ефект при тези дискове. Това важи и за повече нелегални DVD дискове.
- Някои DVD дискове не са кодирани с рейтинг, въпреки че на обложката може да има отпечатан рейтинг. При тези дискове функцията за нивата на родителски контрол не действа.

## Управление на възпроизвеждането

Тази функция може да бъде вкл. или изкл. само когато има VCD (само версия 2.0) с функция за управление на възпроизвеждането. За повече детайли виж стр. 19.

### MP3/JPEG меню - вкл./изкл.

Тази функция може да се нагласява само ако дискът е записан с меню. Тя ви позволява да изберете различни екранни менюта, за по-лесно придвижване.

1. Натиснете ▲▼, за да засветите "MP3/JPEG NAV" и след това натиснете бутона ►.

## Without Menu

Автоматично, последователно възпроизвеждане на всички снимки и MP3 музикални файлове.

## With Menu

Възпроизвеждане на снимките и музикалните файлове в избраната папка.

- Изберете опция с бутоните ▲▼ и натиснете **OK** за потвърждение.

## СЪВЕТИ:

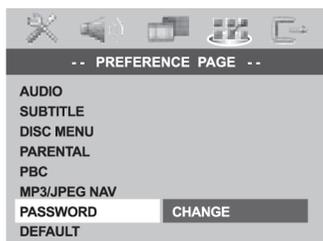
За да се върнете в предишно меню натиснете бутона ◀.

За да скриете менюто натиснете **SETUP**.

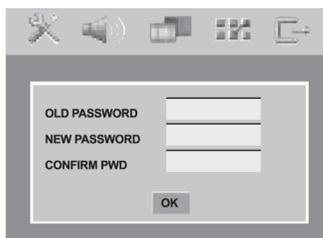
## Смяна на паролата

Същата парола се използва както за функцията Родителски контрол, така и за функцията Заклучване на диска. Въведете вашата 6-цифрена парола, за да възпроизведете забранен диск или ако бъдете подканени да въведете парола. Фабричната парола е 136900.

- Натиснете ▲▼, за да засветите "PASSWORD" и след това натиснете ►, за да изберете "CHANGE".



- Натиснете **OK**, за да отворите страницата за промяна на парола.



- Използвайте **цифровите бутони (0-9)**, за да въведете старата 6-цифрена парола.
  - Когато въвеждате паролата за първи път, изберете "136900".
  - Ако забравите старата парола, изберете "136900".
- Въведете новата шестцифрена парола.
- Въведете новата парола за втори път за потвърждение.
  - Новата парола става активна.
- Натиснете **OK** за потвърждение.

## Фабрични настройки

С помощта на функцията DEFAULT можете да нулирате всички опции и лични настройки към техните фабрични стойности, освен вашата парола за родителски контрол и заключване на дискове.

- Натиснете ▲▼, за засветите "DEFAULT" и след това засветете RESET като натиснете бутона ►.
- Натиснете **OK** за потвърждение.
  - Всички настройки се връщат към техните фабрични стойности.

# УПРАВЛЕНИЕ НА ТУНЕРА

## Важно!

- Проверете дали FM и MW антените са свързани.

## Настройване на радио станции

1. Натиснете бутона **TUNER** на дистанционното управление (или натиснете **SOURCE** на предния панел на плейъра), за да изберете "FM" или "MW".
2. Натиснете за кратко ▲ ▼ на дистанционното управление.
  - На екрана се появява "SEARCH".
  - Следващата радиостанция ще се настрои автоматично.
3. За да настроите радио станция със слаб сигнал натиснете няколко пъти за кратко бутоните ◀▶, докато откриете оптималното приемане.

### Полезен съвет:

- Ако УКВ радио станция предава RDS данни, RDS името ще се изобрази и запамети.

## Запаметяване на радио станции

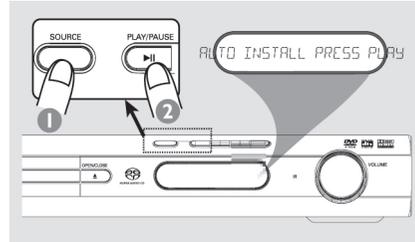
Вие можете да запаметите до 20 FM и 10 MW радио станции.

### Полезни съвети:

- Системата ще излезе от режим запаметяване ако не бъде натиснат бутон в рамките на 20 секунди.
- Ако по време на Plug and Play инсталация не бъде открита стерео честота, на екрана ще се появи "CHECK ANTENNA".

## Използване на Plug and Play инсталация

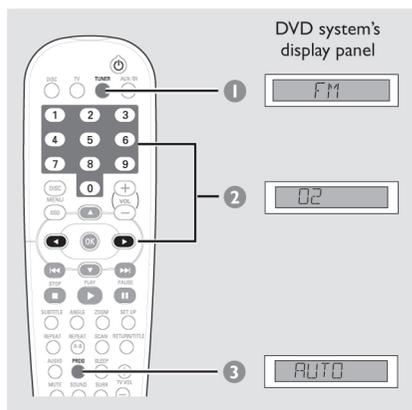
Тази опция ви позволява да запаметите автоматично всички налични радио станции.



1. При инсталиране за първи път натиснете **SOURCE** или **TUNER** на DVD системата, за да изберете режим Тунер.
  - На екрана се появява "AUTO INSTALL PRESS PLAY".
2. За да стартирате инсталацията натиснете бутона ▶▶ на предния панел.
  - На екрана се появява "INSTALL TUNER".
  - Всички предварително запаметени радио станции ще бъдат заменени.
  - След като завърши инсталацията ще се възпроизведе последната запаметена радио станция.
  - Първо ще бъдат запаметени радио станциите от УКВ обхвата последвани от MW обхвата.

## Автоматично запаметяване на радио станции

Вие можете да стартирате автоматичното запаметяване на радио станции от определен номер.



1. Натиснете бутона **TUNER** на дистанционното управление (или натиснете **SOURCE** на предния панел), за да изберете "FM" или "MW".
2. Натиснете ◀ ▶ или използвайте **цифровите бутони (0-9)**, за да изберете номер от който да започне запаметяването.
3. Натиснете и задръжте **PROG** докато не се появи "AUTO".
  - Ако една радио станция е запаметена на по-преден номер, тя няма да се запамети под друг номер.
  - Ако не бъде избран номер, автоматичното запаметяване ще започне от (1) и всички предишни радио станции ще бъдат изтрети.

## Ръчно запаметяване на радио станции

Вие можете да запаметите само любимите си радио станции.

1. Изберете желаната радио станция (виж "Настройване на радио станции").
2. Натиснете **PROG**.
3. Натиснете ◀ ▶, за да изберете номер на станция.
4. Натиснете отново бутона **PROG**, за да запаметите радио станцията.

## Избиране на запаметена радио станция

- Натиснете ◀ ▶ или използвайте **цифровите бутони (0-9)**, за да изберете запаметена радио станция.
  - На екрана ще се появят обхвата, номера под който е запаметена радио станцията и радио честотата.

## Изтриване на запаметена радио станция

- Натиснете и задръжте ■ докато не се появи "MWXX" или "FMXX" "DELETED".
  - Текущата радио станция ще бъде изтрита.

# РЕГУЛАТОРИ НА ЗВУКА

---

## Регулиране на звука

---

### Важно!

За да се насладите на съраунд звук проверете дали са свързани високоговорителите и събуфера (виж стр. 4).

### Избиране на съраунд звук

- Натиснете **SURR**, за да изберете: **MULTI-channel** или **STEREO**.
  - Наличието на различни съраунд режими зависи от броя на високоговорителите, които се използват и от звука, записан на диска.
  - Централният и съраунд високоговорителите функционират само, когато системата за домашно кино е нагласена на Многоканален режим.
  - Режимите за многоканален звук включват: **Dolby Digital**, **DTS (Digital Theatre Systems) Surround**, **Dolby Pro Logic II**.
  - Когато се възпроизвеждат в съраунд режим, стерео излъчванията и записите ще възпроизведат някои пространствени ефекти.  
Моно източниците обаче няма да възпроизведат никакъв звук от съраунд високоговорителите.

### Полезен съвет:

- При **SACD** възпроизвеждане бутонът **SURR** не функционира. Трябва да извикате менюто на диска, за да изберете между многоканален и стерео звук.
- Няма да можете да изберете съраунд режим на звука ако менюто на системата / лентата с менюта е включена.

### Избиране на цифрови ефекти на звука

Изберете предварително запаметен цифров ефект на звука, който отговаря на съдържанието на диска или който оптимизира звука на музикалния стил, който слушате.

- Натиснете бутона **SOUND** на дистанционното управление.

Когато възпроизвеждате филми или сте в телевизионен режим можете да изберете:

**CONCERT, DRAMA, ACTION, SCI-FI.**

Когато възпроизвеждате музикални дискове или сте в режим тунер или **AUX/DI**, можете да изберете:

**ROCK, DIGITAL, CLASSIC, JAZZ.**

### Полезен съвет:

- За неутрално звучене изберете **CONCERT** или **CLASSIC**.

## Регулиране нивото на звука

---

- Завъртете регулатора **VOLUME** (или натиснете **VOL +/-** на дистанционното управление), за да увеличите или намалите звука.
  - "**VOL MIN**" е минималното ниво на звука, а "**VOL MAX**" максималното.

### За да изключите временно звука

- Натиснете бутона **MUTE** на дистанционното управление.
  - Възпроизвеждането ще продължи без звук, а на екрана ще се появи "**MUTE**".
  - За да възстановите звука натиснете отново **MUTE** или увеличете звука.

## ДРУГИ ФУНКЦИИ

### Включване/изключване

#### Включване в активен режим

- Натиснете **SOURCE**, за да изберете:  
DISC – FM – MW – TV – AUX – DI – DISC  
- ...

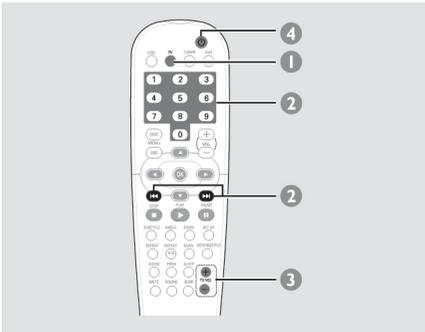
ИЛИ

Натиснете някой от бутоните на дистанционното управление **DISC, TV, TUNER, AUX/DI**.

#### Изключване в режим еко стендбай

- Натиснете **STANDBY ON**.
  - Екранът ще изгасне.

### Използване на дистанционното управление за командване телевизор на Филипс



1. За да включите вашия телевизор натиснете и задръжте бутона **TV**.
2. Изберете телевизионен канал с бутоните **◀▶** или **цифровите бутони (0-9)**.
3. Нагласете звука на телевизора с бутона **TV VOL +/-**.
4. За да изключите телевизора натиснете и задръжте **⏻**.

#### Полезен съвет:

- Когато слушате **TV** или **AUX/DI** програми натиснете **TV** или **AUX/DI** на дистанционното управление, за да нагласите **DVD** системата в съответния режим, за да чуете най-добрия звук.

### Записване на външно устройство

1. Свържете външно устройство за запис към изхода **LINE OUT (R/L)** (виж стр. 7 "Допълнителни връзки").
2. Изберете източника от който ще записвате (DISC, TUNER, TV, AUX/DI).
3. За най-добър запис натиснете **SOUND**, за да изберете "CLASSIC" или "CONCERT" и натиснете **SURR**, за да изберете "STEREO".
4. Стартирайте записа на външното устройство.

#### Полезен съвет:

- За повече детайли прочетете упътването на външното оборудване.

### Нагласяване на таймера за изключване

Тази функция ви позволява да изберете интервала от време, след който системата ще се изключи в режим стендбай автоматично.

- Натиснете **SLEEP** върху дистанционното управление, докато изберете желанния период от време.
  - Изборът е както следва (време в минути):  
60 – 45 – 30 – 15 – OFF – 60...
  - На екрана светва **SLEEP**, освен в режим "OFF".
  - След като изтече този период от време, системата ще се изключи в режим еко стендбай, като преди това на екрана ще се появи брояч от 10 секунди.

"SLEEP10" - "SLEEP9" -...- "SLEEP0"

#### За да изключите таймера

- Натиснете **SLEEP** докато се появи "OFF" или натиснете бутона **STANDBY ON**.

# СПЕЦИФИКАЦИИ

## Усилвател

Исходна мощност	
Стерео режим.....	50 + 50W RMS
Съраунд режим.....	50W RMS на канал
Център.....	50W RMS
Събууфер.....	75W RMS
Честотен диапазон.....	20Hz - 20kHz/-3dB
Отношение сигнал/шум.....	> 65dB(CCIR)
Входна чувствителност	
Aux IN.....	900mV
TV IN.....	450mV

## Тунер

Обхват.....	FM 87.50 - 108 MHz (50kHz стъпка)
.....	MW 531 - 1602 kHz (9kHz стъпка)
26 dB чувствителност на затихване.....	FM 20dB
.....	MW 4 $\mu$ V/m
IRR.....	FM 25dB
.....	MW 28dB
IFRR.....	FM 60dB
.....	MW24dB
Отношение сигнал/шум.....	FM 60dB
.....	MW 40dB
MWSR.....	FM 30dB
Хармонични изкривявания.....	FM моно 3%
.....	стерео 3%
.....	MW 5%
Честотна лента.....	FM 180Hz - 10kHz/6dB
Стерео разделяне на каналите..	FM 26dB (1kHz)
Стерео праг.....	FM 23.5dB

## Диск

Тип на лазера.....	полупроводник
Диаметър на диска.....	12cm/8cm
Видео декодиране.....	MPEG-4/2/1
Видео DAC.....	12 битов
Система на сигнала.....	PAL/NTSC
Видео формат.....	4:3/16:9
Видео S/N.....	56dB (минимум)
Композитен видео изход.....	1.0 Vp-p, 75Ohm
S-видео изход.....	Y - 1.0 Vp-p, 75Ohm
.....	C - 0.286 Vp-p, 75Ohm
Аудио DAC.....	24 битов/96 kHz
Честотен диапазон.....	4Hz - 20kHz (44.1 kHz)
.....	4Hz - 22kHz (48 kHz)
.....	4Hz - 44kHz (96 kHz)
PCM.....	IEC 60958
Dolby Digital.....	IEC 60958, IEC 61937
DTS.....	IEC 60958, IEC 61937

SACD D/A преобразувател.....	DSD
SACD прагова честота.....	30kHz

## Главно устройство

Захранване.....	220-240V / 50 Hz
Консумирана мощност.....	80 W
Размери (ш x в x д).....	360мм x 55мм x 325мм
Тегло.....	3кг

## Високоговорители

### Предни/Задни (съраунд)

Система.....	2- лентови, затворени
Импеданс (LX3900SA).....	4 Ohm
Импеданс (LX3950SA).....	8 Ohm
Говорители.....	18мм пищялки
Честотен диапазон.....	120Hz - 20kHz
Размери (ш x в x д).....	92мм x 170мм x 640мм
Тегло.....	0.73кг/всеки

### Централен

Система.....	3 лентов, затворен
Импеданс.....	4 Ohm
Говорители.....	18мм пищялки
Честотен диапазон.....	120Hz - 20kHz
Размери (ш x в x д).....	245мм x 92мм x 68мм
Тегло.....	1.3кг

## Пасивен събууфер

Система.....	бас рефлекс
Импеданс.....	4 Ohm
Говорители.....	6 1/2"
Честотен диапазон.....	20Hz - 120Hz
Размери (ш x в x д).....	154мм x 361мм x 350мм
Тегло.....	4.2кг

## Система безжични високоговорители (само за LX3950W)

Захранване.....	220-240V / 50 Hz
Честота на предаване.....	863.3 MHz - 864.5 MHz
Канал на предаване.....	4
Размери (ш x в x д)	
Предавател.....	131мм x 34мм x 130мм
Приемник.....	207мм x 55мм x 186мм
Тегло.....	1.12кг

Спецификацията подлежи на промяна без предизвестие